

**PROFESORES ASOCIADOS EGRESADOS DEL INSTITUTO  
SUPERIOR DEL PROFESORADO EN LENGUAS VIVAS  
"JUAN RAMÓN FERNÁNDEZ"**

**Programa de contenidos gramaticales  
Portugués**

**Jóvenes y Adultos 1**

**>> Contenidos**

Cumprimentar, pedir e dar informações pessoais (nome, nacionalidade, endereço, profissão)  
Soletrar  
Despedir-se  
Descrever (as atividades do dia-a-dia e coisas)  
Perguntar as horas  
Propôr  
Convidar  
Fazer reservas  
Confirmar e reclamar  
Pedir e dar informações de localização  
Telefonar  
Identificar coisas  
Comparar e localizar  
Artigos definidos e indefinidos  
Contrações e combinações com “a”, “de”, “em”, “por”.  
Números Cardinais e Ordinais  
Presente do Indicativo: Verbos da 1a., 2a., 3a. conjugação e verbos “ser”, “estar”, “ter”,  
“ir”, “haver”, “fazer”, “poder”, “querer”, “preferir”, “pôr”, “ver”, “trazer”, “dizer”, “vir”  
Pronomes Possessivos (meu, sua...); indefinidos, demonstrativos ( Contrações e combinações)  
Conetivos temporais (quando...); adversativos (mas...)  
O Futuro Imediato  
O Futuro do Presente  
Expressões: “gostar de”; “estar com”; “precisar de”. - Substantivos e adjetivos: gênero e número  
Presente Contínuo  
Comparação (regulares e irregulares)  
Expressões com “HORA” (~ “h”, em cima da ~)- O Imperativo  
Pretérito Perfeito e Imperfeito do Indicativo ( Verbos da 1a., 2a. e 3a. conjugação e “ser”, “estar”,  
“ter”, “haver”, “ir”.)  
Preposições locais: “em frente de”, “ao lado de”, “atrás”.  
Expressões com “ESTAR” (com fome, ~ com cansaço)

FALSOS AMIGOS:  
O Uso de “nós/ a gente”; “todo/ tudo”; “mais/ mas”.

**>> Vocabulário**

Cumprimentos  
O Cotidiano  
As Refeições e a Mesa (Comidas e Bebidas)  
O Tempo ( dias, meses, estações, horas)  
As Cores  
A Família  
A Moradia ( as partes da casa e os móveis) e na Imobiliária  
Compras e Supermercado  
A Roupas e Acessórios

**Jóvenes y Adultos 2**

## >> **Contenidos**

Procurar emprego (escrever carta comercial e currículo)  
Descrever características físicas e estados de saúde\*  
Negar.  
Expressar desejo, preferência, dúvida, possibilidade, preocupação, contentamento e descontentamento.  
Oferecer ajuda.  
Aconselhar.  
Caracterizar: descrever e comparar  
Presente, Pretérito Perfeito e Imperfeito do Indicativo ( Verbos “fazer”, “querer”, ”poder”, pôr”, “ver”, “vir”, “dar”, “sentir”, “ouvir”, “vestir-se”, “saber”; “pedir”, “ler”, “servir”, ”divertir”, “dormir”, “dizer”, “subir”, “cobrir”, “sair”, “odiar”)  
Pronomes pessoais (o,a,-lo,-la) e relativos.  
Formação do Plural  
Participios passados (regulares e irregulares)  
Acentuação e crase.  
Futuro do Pretérito do Indicativo Verbos da 1a., 2a. e 3a.conjugação, e “ser”, “ter”, “fazer”, "dizer”, “trazer”.  
Superlativo (Relativo e Absoluto)  
Expressões com o verbo “dar” (“não dá para...; dar tempo), “fazer” e “tomar”  
Grau diminutivo (uso e valor semântico)

Pretérito Mais que Perfeito Simples e Composto do Indicativo.  
Presente do Subjuntivo ( Verbos da 1a., 2a. e 3a. conjugação e verbos “ser”e “estar”)  
Expressões de tempo (daqui a há, faz)  
Discurso indireto com declarações, interrogações e ordens  
Voz passiva.  
Advérbios de modo(-mente)  
Acepções de “graça”.  
Abreviações de Uso Coloquial ( japa, portuga)

### FALSOS AMIGOS

Verbos bater/ apanhar/ pegar ; trocar/ mudar; buscar/ procurar. Substantivos câmbio/ o troco/ a troca. Conjunções e advérbios enquanto/ entretanto.

## >> **Vocabulário**

O Trabalho  
O Corpo Humano  
Educação ( a escola e a universidade)  
Saúde e Esportes  
Cartas  
No Telefone  
O Bairro  
O Mercosul  
O Trânsito e O Transporte

## **Jóvenes y Adultos 3**

### >> **Contenidos**

Trocar informação  
Definir  
Expressar intenção e convicção  
Convidar  
Expresar agrado, desagrado, preferencias. Pedir. Sugerir uma atividade ( Dar, aceitar e rejeitar sugestões) Prometer. Oferecer-se a fazer alguma coisa. Solicitar  
Voz passiva com “-se”.  
Prefixos e Sufixos  
Imperfeito do Subjuntivo  
Futuro do Pretérito

Pretérito Perfeito Composto do Indicativo.  
Presente do Subjuntivo ( Verbos “ser, ter, poder, querer, saber, vir, ver, ir, pedir, seguir, sentir, dizer” )  
Conectores: “talvez, no entanto, embora, entretanto, porém, ainda que, mesmo que”.  
Acentuação gráfica.  
Preterito Perfeito do Subjuntivo  
Pronomes Demonstrativos ( “esse, este, aquele, isso...” ) e advérbios de lugar ( “aqui, aí, lá” )  
Acepções de “jeito ( dar um jeito, sem jeito,...” )  
Preterito Imperfeito do Subjuntivo.  
Pronomes retos ( “eu, ele, nós,...” ) e oblíquos ( “me, mim, comigo, lhe, o ,...” ).  
Gênero dos substantivos ( “sangue, dor nariz, árvore, leite,...” )  
Preterito Imperfeito do Indicativo vs. Preterito Imperfeito do Subjuntivo.  
Futuro do Preterito do Indicativo vs - Preterito Imperfeito do Subjuntivo  
Preterito mais que Perfeito do Subjuntivo  
Colocação de Pronomes( próclise, mesóclise, ênclise )  
Forma impessoal de “haver” e “fazer” ( “Há dois anos que...” )  
Conectores: “além disso, portanto, porisso, pois, para que, porque, já que, logo”.  
Conjunções Coordenativas e Subordinativas.  
Sujeito Indeterminado.  
Regência nominal e verbal .  
Numeral multiplicativo e fraccionario.  
Analogias: “ Ela era magra como um palito” .  
Diferenças entre “que, quê, por que, por quê, porque, porquê”, “onde, aonde”, “mal, mau”, “senão, se não”.

#### >> **Vocabulário**

Trabalho (Currículo e Local de Trabalho, Entrevista e Mercado de Trabalho, Cultura Brasileira no Trábalo)  
Recados, Correspondência e Fax  
O Tempo e a Natureza \*  
Economia e Dinheiro (Serviços Bancários e Documentos Diversos) \*  
Comércio \*  
Turismo e Ecologia ( acidentes geográficos) \*  
O País e o Idioma ( Brasil vs. Portugal)  
Sotaques \*  
Esteréotipos e Tradições (Comemorações e Festas) \*  
Literatura Brasileira (Arte e Música)

## Jóvenes y Adultos 4

#### >> **Contenidos**

Dar uma opinião; concordar e discordar. Expressar indiferença, confiança, indecisão.  
Aconselhar. Elogiar. Pedir e conceder permissão. Interromper  
Futuro do Subjuntivo ( simples e Composto )  
Uso do Indicativo e do Subjuntivo  
Infinitivo ( pessoal e impessoal )  
Pronomes relativos ( “que, quem, o qual, cujo” )  
Acepções de “mexer” ( “mexer em, mexer com, vira e mexe...” ) -Verbo “doer”.  
Discurso indireto.  
Acepção de “bater”.  
Pronomes átonos.  
Orações reduzidas de infinitivo, gerúndio e participio.  
Expressões do tipo: ”Aconteça o que acontecer”  
Verbos com dois participios ( regular e irregular ). Uso de conectores e conjunções.

#### >> **Nota**

Se recomienda a los profesores intensificar la práctica de la fonología portuguesa tanto al comienzo del curso como durante el mismo. Es importante enfatizar esta área para obtener una

mejor pronunciación del alumno.

Dado que la bibliografía existente para este nivel es escasa, cada profesor podrá elegir el material que crea necesario para cumplir con los contenidos mínimos fijados por nuestra institución.

**LECTURA COMPLEMENTARIA:**

Prata da Casa.

Para Gostar de Ler.

Ler Faz a Cabeça.

**>> Vocabulário**

A Política

O Trânsito

Mitos e lendas

A Mídia

O Lazer

Nomes de animais ( macho e fêmea)

## **Jóvenes y Adultos 5**

**>> Contenidos**

Verbos regulares e irregulares

Revisão de tempos e modos verbais

Formação e emprego dos tempos compostos do Indicativo e Subjuntivo

Participios

Pronomes oblíquos ( me, te, se, lhe/s)

Conjunções (embora, portanto, mas, para que, mal, todavia, visto que...)

Marcas de lugar ( afora, embaixo de, cima, baixo e fora)

Expressões idiomáticas com o verbo “dar” ( ~ um jeito, ~ certo, ~ o fora ~ bronca, ...)

Regras de acentuação

Formação de palavras

Voz ativa e pasiva

Registro formal e informal

Regência ( Verbos com ou sem preposição)

Concordância verbal

Passar para o português trechos com estruturas diferentes do espanhol ( Ex. : “En cuanto lleguen los invitados...)

## **Jóvenes y Adultos 6 y 7**

**>> Contenidos**

Tempos e formas verbais cujo uso não é rigorosamente o mesmo em português e em espanhol ( Ex.: “Quem tiver título secundário, poderá ingressar na universidade sem prova alguma”)

Infinitivo pessoal e impessoal

Futuro do Subjuntivo

Pronomes oblíquos ( me, te, se, lhe/s)

Discurso direto e indireto “Há” vs. “a”

Orações reduzidas

Conjunções ( portanto, pois, todavia, conforme...)

Redação de correspondência comercial, telegrama, bilhete, currículo e carta informal

Passar para o português trechos com estruturas diferentes do espanhol

NOTA: En el examen oral, el profesor podrá pedir información básica sobre la historia, geografía, mitos, leyendas, costumbres y tradiciones brasileñas